

**SPEAKER BRACKET / SUPPORT D'ENCEINTE / SOPORTE DE ALTAVOZ
КРЕПЛЕНИЕ ДЛЯ АКУСТИЧЕСКОЙ СИСТЕМЫ
音箱支架 / スピーカーブラケット**

UB-DXRDHR12

UB-DXRDHR10

EN	Owner's Manual
DE	Benutzerhandbuch
FR	Mode d'emploi
ES	Manual de instrucciones
PT	Manual do Proprietário
IT	Manuale di istruzioni
RU	Руководство пользователя
ZH-CN	使用说明书
ZH-TW	使用說明書
KO	사용 설명서
JA	取扱説明書

목차

소개.....	38	설치 지침.....	40
안전 주의사항.....	38	Specifications (사양).....	46
패키지 구성.....	39	Dimensions (규격).....	47
설치 전 점검.....	39		

소개

Yamaha UB-DXRDR12 또는 UB-DXRDR10 U 브래킷을 구매해 주셔서 감사합니다.
본 제품은 다음 Yamaha 스피커 설치용으로 설계된 브래킷입니다:

UB-DXRDR12: DXR12, DHR12, CHR12

UB-DXRDR10: DXR10, DHR10, CHR10

본 설명서는 설치 담당자가 이 브래킷을 사용하여 스피커를 벽이나 천장에 설치할 때 스피커에 브래킷을 부착하는 방법에 대해 설명합니다.

본 제품을 사용하기 전에 본 설명서를 숙지하십시오. 본 설명서는 나중에도 참고할 수 있도록 가까운 곳에 보관하십시오.

• 본 설명서에서는 DXR12 및 DXR10 스피커를 “DXR”, DHR12 및 DHR10 스피커는 “DHR” 그리고 CHR12 및 CHR10 스피커는 “CHR” 로 지칭합니다.

안전 주의사항

PA_ko_14

진행하기 전에 반드시 읽어 주십시오

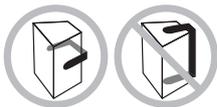
나중에 참고할 수 있도록 본 설명서를 안전한 곳에 보관하십시오.

경고

감전, 회로 단락, 손상, 화재 또는 기타 위험으로 인한 심각한 부상 또는 사망이 발생하지 않도록 아래 열거된 기본 주의사항을 반드시 따르십시오. 이러한 주의사항에는 다음이 포함되지만 이에 국한되지는 않습니다:

설정

- 벽에 설치할 때 브래킷을 수직으로 사용하거나 지면과 비스듬하게 사용하지 마십시오. 그렇지 않으면 스피커 무게로 인해 브래킷이 구부러질 수 있습니다.
- 호환되는 것으로 지정되지 않은 스피커에 본 제품을 연결하지 마십시오. 그럴 경우 부상 또는 손상이 발생할 수 있습니다.



- 필요한 도구를 사용하여 제품을 설치하십시오.
- 볼트, 너트, 와셔를 이용하여 설치하고 스피커가 흔들리지 않도록 단단히 조여 주십시오.
- 스피커의 각도나 방향을 조정하기 전에 항상 해당 나사를 풀니다. 절대 나사가 조여진 상태에서 강제로 조정하지 마십시오.
- 주기적으로 제품을 점검하십시오.

제대로 설치하지 않으면 사고, 부상, 제품 손상 또는 오작동이 발생할 수 있습니다.

- 본 제품을 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 두십시오. 본 제품은 어린이가 있을 가능성이 있는 장소에서 사용하기에 적합하지 않습니다.
- 부식성 가스나 염분이 있는 공기와 접촉할 수 있는 장소에 제품을 두지 마십시오. 그렇지 않으면 특정 부품이 손상되어 스피커가 떨어질 수 있습니다.

개조하지 마십시오

- 제품을 개조하지 마십시오. 그럴 경우 부상 또는 손상이 발생할 수 있습니다.

주의

귀하 또는 다른 사람이 부상을 입을 가능성을 방지하기 위해 항상 아래 나열된 기본 주의사항을 따르십시오. 이러한 주의사항에는 다음이 포함되지만 이에 국한되지는 않습니다:

설정

- 제품 설치에 공사가 필요한 경우 항상 공인 Yamaha 서비스 담당자에게 문의하고 다음 주의사항을 준수하십시오.
 - 제품의 무게를 지탱할 수 있는 장착 하드웨어 및 설치 위치를 선택하십시오.
 - 지속적인 진동에 노출되는 장소를 피하십시오.

취급상 주의

- 본 제품에 과도한 힘을 가하지 마십시오. 그렇지 않으면 특정 부품이 변형되어 스피커가 떨어질 수 있습니다.

■ 본 사용설명서

- 본 사용설명서에 수록된 그림은 설명 용도로만 사용됩니다.
- 본 사용설명서에 기재된 회사명과 제품명은 각 회사의 상표 또는 등록 상표입니다.

■ 폐기

- 본 제품에는 재활용이 가능한 구성부품이 포함되어 있습니다. 본 제품을 폐기할 때는 해당 지역 당국에 연락하십시오.

패키지 구성

● 브래킷 2개

● 부품 백 3개
이 중 2개 사용.

● 사용설명서
(본 책자)



필수

사용 중인 스피커의 이름이 표시된 것을 선택합니다.
CHR의 경우, "FOR DHR"을 선택합니다.

부품 백 구성

FOR DXR & DHR	FOR DXR	FOR DHR (CHR)
M5×10 나사 플랫 와셔 및 스프링 와셔 4개 포함 	M5×16 나사 플랫 와셔 및 스프링 와셔 2개 포함 	M8×35 육각 볼트 플랫 와셔 및 스프링 와셔 4개 포함
M8 스프링 와셔 2개 	M8×25 육각 볼트 2개 	M8×55 육각 볼트 2개
M8 플랫 와셔 2개 	고무 스페이서 (Ø50 mm, 10 mm 두께) 2개 	고무 스페이서 (Ø50 mm, 18 mm 두께) 2개
스페이서, 3.2 mm 두께 2개 	바닥판 1개 DXR10용 ----- DXR12용 	바닥판 1개

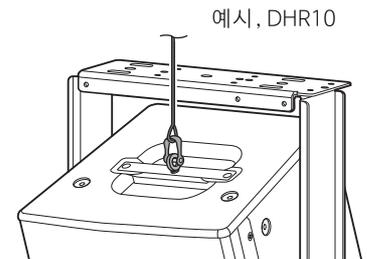
설치 전 점검

브래킷을 벽면이나 천정에 설치하기 위한 부착 장치, 볼트 및 기타 항목은 포함되어 있지 않습니다. 사용할 부착 장치를 모르는 경우 전문가에게 문의하십시오.



주의

- 설치 표면은 스피커와 U 브래킷의 총 중량을 지지할 수 있을 정도로 충분히 견고해야 합니다. 설치 표면을 확실히 모르는 경우 전문가에게 문의하십시오. 방음 타일 등의 드라이월에는 U 브래킷을 부착하지 마십시오.
- 안전 와이어를 사용하여 설치 결함으로 스피커가 떨어지지 않도록 사전 예방 조치를 취하십시오. 안전 와이어를 설치하려면 상용품인 아이 볼트를 U 브래킷용 M8 나사 홀과 스피커의 상단 패널 (2 곳) 및 후면 패널 (1 곳) 에 있는 아이 볼트용 M10 나사 홀 (DXR10의 경우 M8) 에 부착하십시오. DHR 및 CHR 의 경우, 30~50 mm 길이의 아이 볼트를 사용하십시오.
- 벽면에 안전 와이어를 설치할 경우 최대한 느슨하지 않게 스피커의 와이어 부착 지점보다 높게 설치하십시오. 와이어가 너무 길어 스피커가 떨어질 수 있는 경우 와이어가 심하게 손상되어 끊어질 수 있습니다.



지지 구조물의 강도의 부족 또는 설치 잘못으로 발생하는 피해나 상해에 대해 Yamaha는 책임을 지지 않습니다.

설치 지침

스피커를 벽이나 천장에 수직 또는 수평으로 설치할 수 있습니다.



주의
U 브래킷과 스피커 사이에 손가락이 끼이지 않도록 주의하십시오.

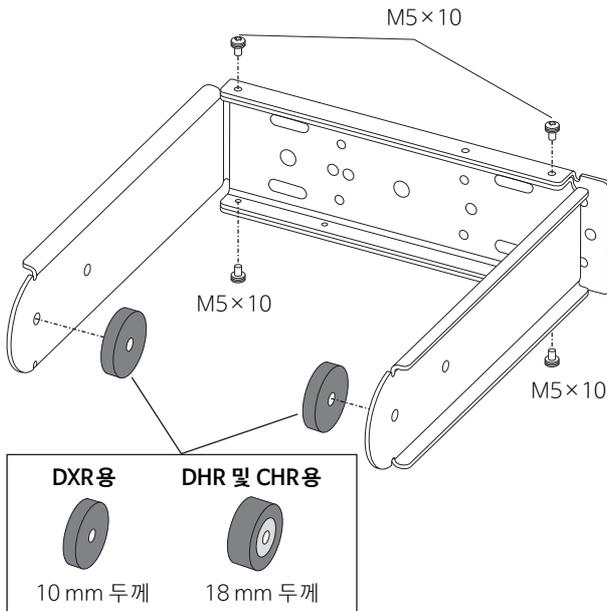
주

(DHR, CHR 에 한함) 스피커에서 분리한 나사는 분실되지 않도록 잘 보관하십시오. 나사를 제거한 상태로 스피커를 사용할 경우 나사 홀이 스피커 캐비닛 내부를 관통하여 공기가 누출됨에 따라 음질에 좋지 않은 영향을 줄 수 있습니다. U 브래킷을 제거한 후 원래의 나사 홀에 나사를 다시 설치하십시오.

별도의 언급이 없는 한, 본 사용설명서의 설명은 DXR10 스피커를 UB-DXR DHR10에 설치하는 예시를 기반으로 합니다.

수직 설치

1. 아래 그림과 같이 동봉된 M5×10 나사를 사용하여 2개의 L형 브래킷을 U자 모양으로 조립합니다. 각 고무 스페이서의 시트를 벗겨낸 후 육각 볼트가 삽입되도록 홈을 정렬하여 각 브래킷 암 내부에 스페이서를 부착합니다.



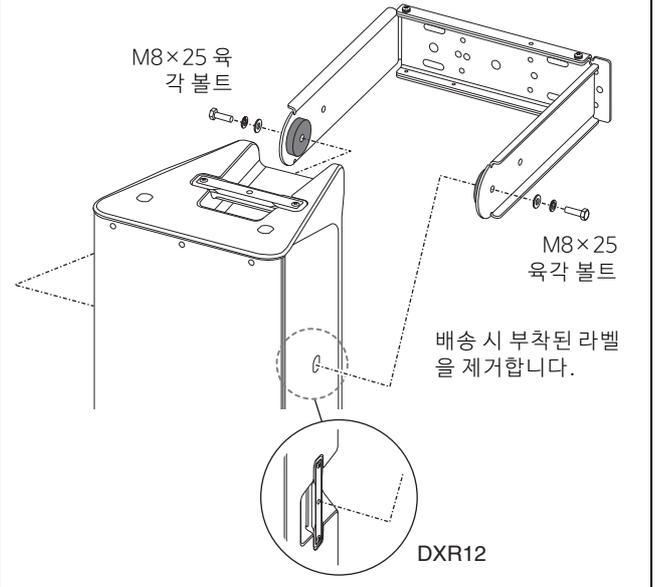
2. U 브래킷의 폭을 스피커의 폭과 일치시킵니다.
3. 적절한 금속 브래킷 및 볼트를 사용하여 U 브래킷을 벽면 또는 천정에 고정합니다. 이러한 금속 브래킷 또는 볼트는 패키지에 동봉되어 있지 않습니다. U 브래킷 고정 시 무엇을 사용해야 할지 잘 모를 경우 전문가에게 문의하십시오.

4. 아래 그림과 같이 스피커 모델에 적합한 부품을 사용하여 스피커를 U 브래킷에 부착하십시오.

DXR	M8×25 육각 볼트, M8 스프링 와셔, M8 플랫 와셔
DHR, CHR	M8×55육각 볼트, M8 스프링 와셔, M8 플랫 와셔

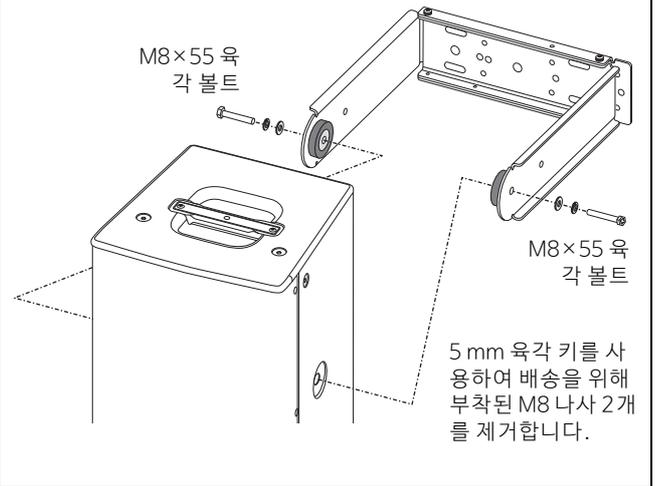
■ DXR

스피커 양쪽에 있는 볼트 홈을 사용합니다. DXR12의 경우, 스피커 양쪽 핸들 중앙에 있는 볼트 홈을 사용합니다.



■ DHR, CHR

스피커 양쪽에 있는 볼트 홈을 사용합니다.



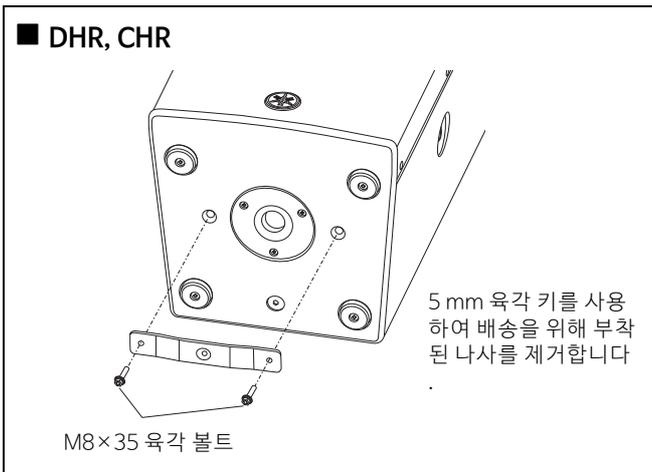
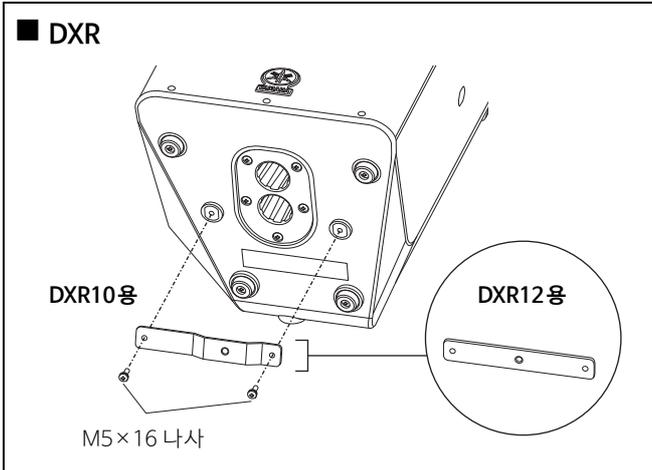
5. 스피커의 각도를 조정한 다음 스피커가 완전히 고정될 때까지 볼트를 조입니다. 권장 토크는 12.4 Nm입니다.

수평 설치

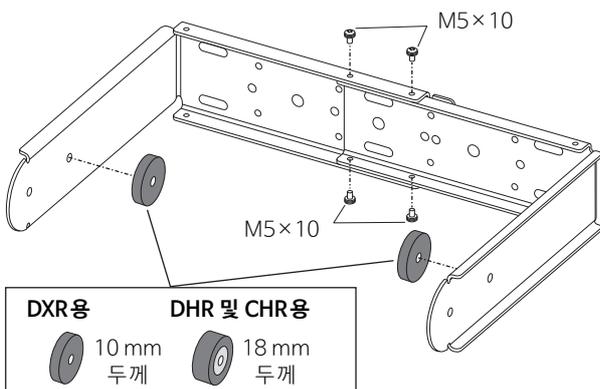
1. 아래 그림과 같이 스피커 모델에 적합한 부품을 사용하여 바닥판을 스피커 바닥에 부착합니다.

DXR	M5×16 나사
DHR, CHR	M8×35 육각 볼트

권장 토크는 DXR의 경우 3Nm이고 DHR 및 CHR의 경우 12.4 Nm입니다.

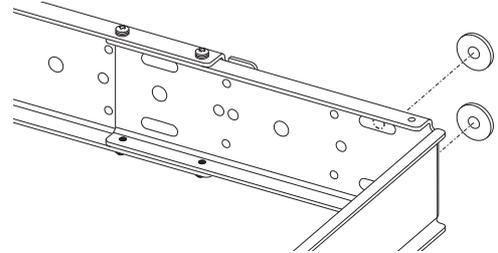


2. 아래 그림과 같이 동봉된 M5×10 나사를 사용하여 2개의 L형 브래킷을 U자 모양으로 조립합니다. 각 고무 스페이서의 시트를 벗겨낸 후 육각 볼트가 삽입되도록 홈을 정렬하여 각 브래킷 암 내부에 스페이서를 부착합니다.



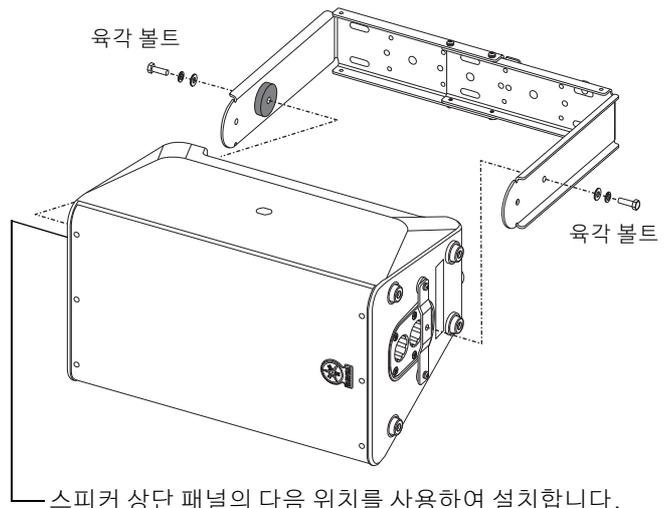
3. U 브래킷의 폭을 스피커의 폭과 일치시킵니다.

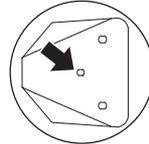
4. 적절한 금속 브래킷 및 볼트를 사용하여 U 브래킷을 벽면 또는 천정에 고정합니다. U 브래킷과 벽면 사이에 약간의 공간이 있을 수 있습니다. 공간에 스페이서를 삽입하고 볼트로 고정합니다. 이러한 금속 브래킷 또는 볼트는 패키지에 동봉되어 있지 않습니다. U 브래킷 고정 시 무엇을 사용해야 할지 잘 모를 경우 전문가에게 문의하십시오.



5. 아래 그림과 같이 스피커 모델에 적합한 부품을 사용하여 스피커를 U 브래킷에 부착하십시오.

DXR	M8×25 육각 볼트, M8 스프링 와셔, M8 플랫 와셔
DHR, CHR	M8×35 육각 볼트



DXR10, DHR, CHR	DXR12
핸들 중앙의 볼트 홈	스피커 유닛의 볼트 홈
	

6. 스피커의 각도를 조정한 다음 스피커가 완전히 고정될 때까지 볼트를 조입니다. 권장 토크는 12.4 Nm입니다.

Specifications / 技术规格 / 规格

	UB-DXRDR12	UB-DXRDR10
Material / 材料 / 材質	Steel / 钢 / 鋼	Steel / 钢 / 鋼
Net Weight / 淨重 / 淨重	5.9 kg	4.4 kg

- * The contents of this manual apply to the latest specifications as of the publishing date. To obtain the latest manual, access the Yamaha website then download the manual file.
- * Der Inhalt dieser Bedienungsanleitung gilt für die neuesten technischen Daten zum Zeitpunkt der Veröffentlichung. Um die neueste Version der Anleitung zu erhalten, rufen Sie die Website von Yamaha auf und laden Sie dann die Datei mit der Bedienungsanleitung herunter.
- * Le contenu de ce mode d'emploi s'applique aux dernières caractéristiques techniques connues à la date de publication du manuel. Pour obtenir la version la plus récente du manuel, accédez au site Web de Yamaha puis téléchargez le fichier du manuel concerné.
- * El contenido de este manual se aplica a las últimas especificaciones según la fecha de publicación. Para obtener el último manual, acceda al sitio web de Yamaha y descargue el archivo del manual.
- * O conteúdo deste manual se aplica às especificações mais recentes a partir da data de publicação. Para obter o manual mais recente, acesse o site da Yamaha e faça o download do arquivo do manual.
- * Il contenuto del presente manuale si applica alle ultime specifiche tecniche a partire dalla data di pubblicazione. Per ottenere la versione più recente del manuale, accedere al sito Web Yamaha e scaricare il file corrispondente.
- * В содержании данного руководства приведены последние на момент публикации технические характеристики. Для получения последней версии руководства посетите веб-сайт корпорации Yamaha и загрузите файл с руководством.
- * 本使用说明书的内容为出版时最新的技术规格。请至Yamaha网站下载最新版本的使用说明书。
- * 本使用說明書的內容為出版時最新的技術規格。請至Yamaha網站下載最新版本的使用說明書。
- * 본 설명서의 내용은 발행일 현재 최신 사양을 기준으로 하고 있습니다. 최신 설명서를 가져오려면 Yamaha 웹사이트에 접속후 해당 설명서 파일을 다운로드 받으십시오.
- * 本書は、発行時点での最新仕様で説明しています。最新版は、ヤマハウェブサイトからダウンロードできます。

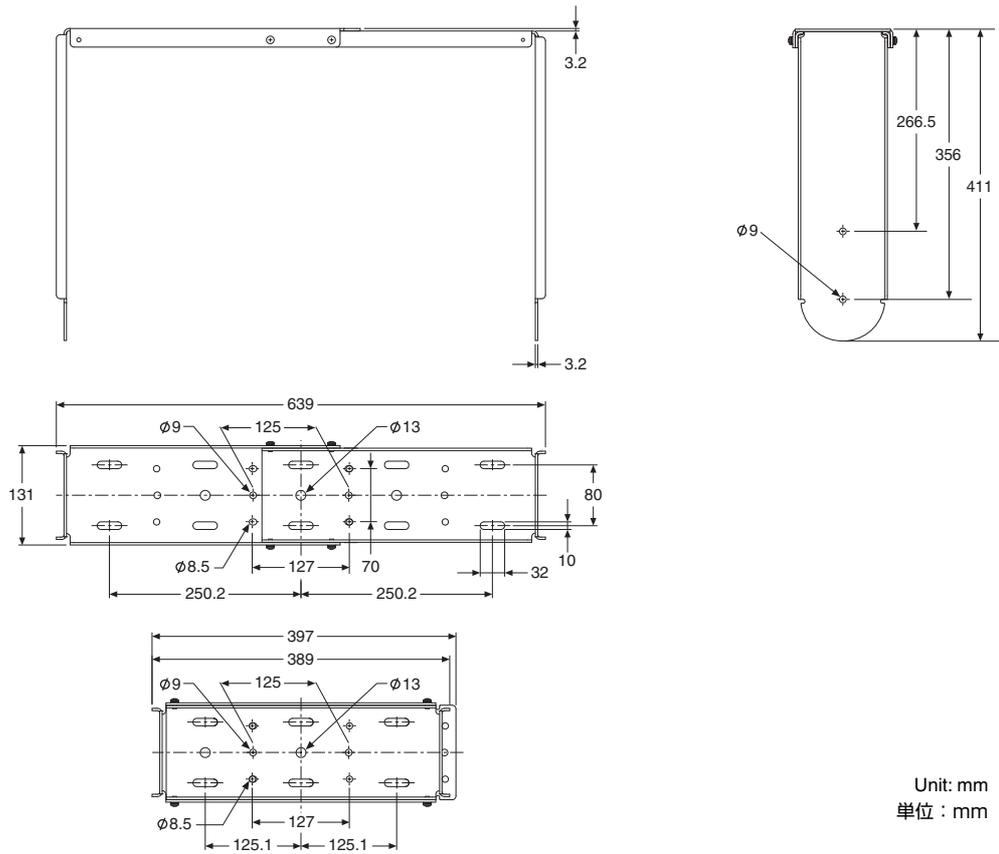
-
- * You can also use the U-bracket along with an optional bracket that is sold separately. Please visit the following Yamaha Pro Audio site for more information on the products:
 - * Der U-Montagebügel kann ebenfalls mit einer optionalen, separat erhältlichen Halterung eingesetzt werden. Weitere Informationen finden sich auf der folgenden Yamaha Pro Audio Website:
 - * Vous pouvez aussi utiliser la lyre en combinaison avec un support disponible en option. Veuillez surfer sur le site internet Yamaha Pro Audio suivant pour plus de renseignements sur ces produits.
 - * También puede utilizar la abrazadera en U junto con una abrazadera opcional que se vende por separado. Visite el siguiente sitio web de Yamaha Pro Audio para más información sobre los productos:
 - * Você também pode usar o suporte em U junto com um suporte opcional vendido separadamente. Visite o seguinte site da Yamaha Pro Audio para obter mais informações sobre os produtos:
 - * È inoltre possibile usare la staffa a U insieme a una staffa opzionale venduta separatamente. Per ulteriori informazioni sui prodotti, visitare il seguente sito Yamaha Pro Audio:
 - * Вы можете также использовать U-образный кронштейн вместе с дополнительным кронштейном, который продается отдельно. Посетите следующий сайт Yamaha Pro Audio для получения более подробной информации об изделиях:
 - * 您还可以同时使用U型支架和另售的选配支架。更多产品信息，请访问以下Yamaha Pro Audio网站：
 - * 您也可以將U型機架搭配另售的選配機架使用。有關產品的更多資訊，請造訪以下Yamaha Pro Audio網站：
 - * 별매인 옵션 브래킷과 함께 U자형 브래킷을 사용할 수도 있습니다. 제품에 대한 자세한 정보는 아래 Yamaha Pro 오디오 사이트를 방문해 주십시오.
 - * Uブラケットは、別売のオプションブラケットと組み合わせて使用できます。製品情報は下記のヤマハプロオーディオサイトをご覧ください。



<https://www.yamahaproaudio.com/>

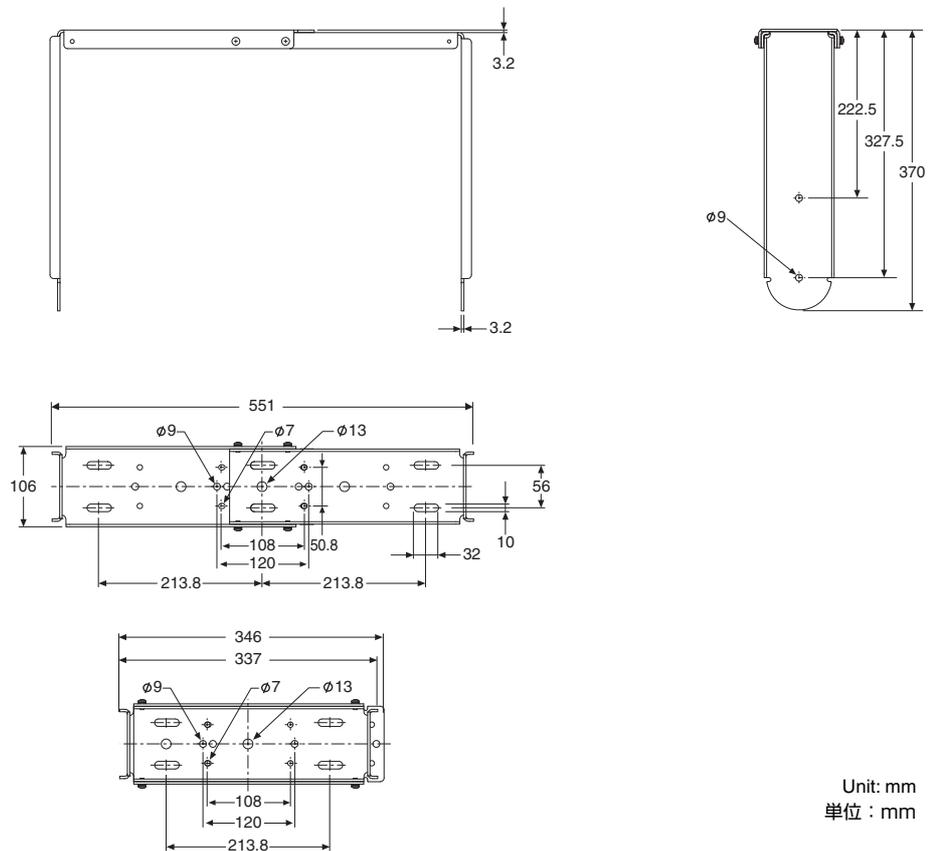
Dimensions / 外形尺寸 / 尺寸

■ UB-DXRDR12



Unit: mm
单位: mm

■ UB-DXRDR10



Unit: mm
单位: mm

Yamaha Worldwide Representative Offices

English

For details on the product(s), contact your nearest Yamaha representative or the authorized distributor, found by accessing the 2D barcode below.

Deutsch

Wenden Sie sich für nähere Informationen zu Produkten an eine Yamaha-Vertretung oder einen autorisierten Händler in Ihrer Nähe. Diese finden Sie mithilfe des unten abgebildeten 2D-Strichodes.

Français

Pour obtenir des informations sur le ou les produits, contactez votre représentant ou revendeur agréé Yamaha le plus proche. Vous le trouverez à l'aide du code-barres 2D ci-dessous.

Español

Para ver información detallada sobre el producto, contacte con su representante o distribuidor autorizado Yamaha más cercano. Lo encontrará escaneando el siguiente código de barras 2D.

Italiano

Per dettagli sui prodotti, contattare il rappresentante Yamaha o il distributore autorizzato più vicino, che è possibile trovare tramite il codice a barre 2D in basso.

Português

Para mais informações sobre o(s) produto(s), fale com seu representante da Yamaha mais próximo ou com o distribuidor autorizado acessando o código de barras 2D abaixo.

Русский

Чтобы узнать подробнее о продукте (продуктах), свяжитесь с ближайшим представителем или авторизованным дистрибьютором Yamaha, воспользовавшись двухмерным штрихкодом ниже.

简体中文

如需有关产品的详细信息，请联系距您最近的Yamaha代表或授权经销商，可通过访问下方的2D条形码找到这些代表或经销商的信息。

繁體中文

如需產品的詳細資訊，請聯絡與您距離最近的Yamaha銷售代表或授權經銷商，您可以掃描下方的二維條碼查看相關聯絡資料。

한국어

제품에 대한 자세한 정보는 아래 2D 바코드에 액세스하여 가까운 Yamaha 담당 판매점 또는 공식 대리점에 문의하십시오.



https://manual.yamaha.com/pa/address_list/

Head Office/Manufacturer: Yamaha Corporation 10-1, Nakazawa-cho, Chuo-ku, Hamamatsu, 430-8650, Japan
Importer (European Union): Yamaha Music Europe GmbH Siemensstrasse 22-34, 25462 Rellingen, Germany
Importer (United Kingdom): Yamaha Music Europe GmbH (UK) Sherbourne Drive, Tilbrook, Milton Keynes, MK7 8BL, United Kingdom

PA61

雅马哈乐器音响（中国）投资有限公司

上海市静安区新闻路1818号云和大厦2楼

客户服务热线：4000517700

公司网址：<https://www.yamaha.com.cn>

厂名：雅马哈电子（苏州）有限公司

厂址：江苏省苏州市苏州新区鹿山路18号

Yamaha Pro Audio global website
<https://www.yamahaproaudio.com/>

Yamaha Downloads
<https://download.yamaha.com/>

© 2024 Yamaha Corporation
Published 01/2024
2024年1月发行
IPES-A0



VHA5230